

Distr.
GENERAL

TD/B/COM.2/ISAR/14
4 July 2002

ARABIC
Original: ENGLISH

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية

لجنة الاستثمار والتكنولوجيا والقضايا المالية

المتصلة بذلك

فريق الخبراء الحكومي الدولي العامل المعني بالمعايير

الدولية للمحاسبة والإبلاغ

الدورة التاسعة عشرة

جنيف، ٢٥-٢٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢

البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

جدول الأعمال المؤقت وشروحه

أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- ١- انتخاب أعضاء المكتب
- ٢- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل
- ٣- متطلبات الشفافية وكشف البيانات المالية في سياق إدارة الشركات
- ٤- المحاسبة الخاصة بالمؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم
- ٥- مسائل أخرى
- ٦- جدول الأعمال المؤقت للدورة العشرين
- ٧- اعتماد التقرير

ثانياً - شروح جدول الأعمال المؤقت

البند ١ - انتخاب أعضاء المكتب

١ - وفقاً للممارسة المتبعة، يُقترح أن ينتخب فريق الخبراء الحكومي الدولي العامل رئيساً ونائباً للرئيس - مقررًا.

البند ٢ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

٢ - فيما يتعلق بتنظيم عمل الدورة، تُتاح للفريق ثلاثة أيام عمل. ولذلك يُقترح تخصيص الجلسة العامة الأولى التي ستُعقد في ٢٥ أيلول/سبتمبر لبحث المسائل الإجرائية (البندان ١ و ٢) وعرض البند ٣. وستُخصص الجلسات التالية لإجراء مناقشة مفصلة للبند ٣-٦. وستُعد الأمانة جدولاً مؤقتاً يبين القضايا التي سيتناولها الاجتماع، على أن يكون هذا الجدول متاحاً في اليوم الأول.

الوثائق

TD/B/COM.2/ISAR/14 جدول الأعمال المؤقت وشروحه.

البند ٣ - متطلبات الشفافية وكشف البيانات المالية في سياق إدارة الشركات

٣ - وفقاً لخطة عمل بانكوك (TD/390) أجرى الفريق مداولات أولية بشأن إدارة الشركات في دورته الثامنة عشرة. واستعرض الممارسات القائمة لإدارة الشركات والقواعد والمبادئ المطبقة على مستوى البلدان والشركات والأقاليم. وأعقب ذلك مناقشة عن كيفية إسهام الفريق في تحسين ممارسات إدارة الشركات في الدول الأعضاء وكيفية مساعدته للبلدان النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية على وجه الخصوص في تحديد وتطبيق أفضل الممارسات لإدارة الشركات وتحسين الشفافية وكشف البيانات المالية والمساءلة. ووضع الفريق إدارة الشركات على جدول أعماله المؤقت للدورة التاسعة عشرة. وقدم عدد من المقترحات فيما يتعلق بعمل الفريق المقبل في هذا المجال. ولكن نظراً لضيق الوقت، لم تتمكن الدورة الثامنة عشرة من أن تحدد بالتفصيل موضوعاً معيناً في مجال إدارة الشركات. وطلب الفريق من أمانة الأونكتاد أن تعرض مواضيع محتملة لكي توافق عليها لجنة الاستثمار والتكنولوجيا والقضايا المالية المتصلة بذلك (اللجنة).

٤ - وبعد الدورة الثامنة عشرة، تابعت الأمانة المسألة مع عدد من الخبراء والتمست مساهماتهم في تحديد مواضيع معينة. واستناداً إلى الآراء والتعليقات التي أبديت أثناء المناقشات. كان هناك توافق عريض في الآراء على أن يتركز عمل الفريق الحكومي على متطلبات الشفافية وكشف البيانات المالية في سياق إدارة الشركات بغية

وضع مبادئ توجيهية. وعرض هذا الموضوع على الدورة السادسة للجنة. ووافقت اللجنة على الموضوع لمواصلة العمل بشأنه، وكذلك على طلب الأمانة وعودة فريق خبراء استشاري غير رسمي لتناول هذا الموضوع، وإعداد وثيقة أساسية للنظر فيها أثناء الدورة التاسعة عشرة للفريق. وبناء على ذلك، تم تشكيل فريق خبراء مخصص أجرى مناقشاته بواسطة البريد الإلكتروني وكذلك في اجتماع لمدة يومين عقد في جنيف من ٢٢ إلى ٢٣ نيسان/أبريل ٢٠٠٢. واختتم الفريق المخصص مناقشاته وأعد وثيقة أساسية سوف تناقش في إطار البند ٢ من جدول الأعمال.

الوثائق

TD/B/COM.2/ISAR/15 تقرير فريق الخبراء الاستشاري المخصص المعني بمتطلبات الشفافية وكشف البيانات المالية لإدارة الشركات

البند ٤ - المحاسبة الخاصة بالمؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم

٥- استعرضت الدورة الثامنة عشرة تقريراً أعده فريق الخبراء الاستشاري المخصص المعني بالمحاسبة الخاصة بالمؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم. وقدم التقرير نهجاً لتناول احتياجات المحاسبة للمؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم على مختلف مستويات تطورها. وبعد مداوالات، طلبت الدورة الثامنة عشرة من الفريق المخصص أن يواصل بلورة التوجيه المقترح للكيانات عن المستوى الثالث، وأن يبين مدى الكشف المطلوب للبيانات المالية بالنسبة للمستوى الثاني، وأن يستكمل مشروع نموذج المعايير المركزة لكيانات المستوى الثاني، وأن يوضح الاتساق بين الإطار المفاهيمي الدولي والنهج المقترح للمحاسبة الخاصة بالمؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم. وخلال فترة ما بين الدورات، أجرى الفريق المخصص مناقشات بواسطة البريد الإلكتروني، وكذلك في اجتماع عقد في جنيف من ٢٤ إلى ٢٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٢، وعمل من أجل تلبية طلبات الدورة الثامنة عشرة. واستكمل الفريق المخصص عمله، وسوف يناقش تقريره في الدورة التاسعة عشرة في إطار البند ٤ من جدول الأعمال.

الوثائق

TD/B/COM.2/ISAR/16 and Add.1-4 تقرير فريق الخبراء الاستشاري المخصص المعني بالمحاسبة الخاصة بالمؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم

البند ٥ - مسائل أخرى

٦- يمكن أن يثار في إطار البند المعنون "مسائل أخرى" عدد من المواضيع المتنوعة، التي يتسم بعضها بطابع موضوعي ويتسم غيرها بطابع المتابعة فيما يخص الأنشطة الجارية للفريق الحكومي الدولي العامل. وقد يقرر الفريق مثلاً استعراض تقدم العمل بشأن مؤشرات الأداء البيئي وتنفيذ المبدأ التوجيهي للاشتراطات الوطنية لتأهيل المحاسبين المهنيين. وقد يرغب أيضاً في الحصول على بيانات مستوفاة عن التطورات الأخيرة في مجال المحاسبة الدولية من منظمات دولية أخرى.

البند ٦ - جدول الأعمال المؤقت للدورة العشرين

٧- سيناقش جدول الأعمال المؤقت للدورة العشرين على ضوء مداولات الدورة التاسعة عشرة وما سبقها من دورات وخطة عمل بانكوك.

البند ٧ - اعتماد التقرير

٨- قد يرغب الفريق الحكومي الدولي العامل أن يعتمد استنتاجات متفق عليها إذا رأى ذلك ضرورياً. وقد يرغب الرئيس في إعداد موجز للمناقشات. وسيتم تجميع التقرير النهائي بتوجيه من الرئيس بعد اختتام الدورة. وسيقدم التقرير إلى لجنة الاستثمار والتكنولوجيا والقضايا المالية المتصلة بذلك.

- - - - -